

ERDÉLYI LAJOK

"Othon" írók és hírlapírók köre
Buda

Főszerkesztő
DR. PAÁL ÁRPÁD

KERESZTÉNY MAGYAR POLITIKAI NAPILAP

Előfizetési árak: Belföldön: Egész évre 600, félévre 400, negyedévre 210, egy hónapra 70 lel. Magyarországon: Egész évre 50 P. félévre 25 P. negyedévre 15 P. Egyes szám ára 20 fillér, vasárnap és ünnepeken 24 fillér.

Főmunkatárs
DR. GYÁRFÁS ELEMÉR

Megszavazták a nemzeti munka- védelemről szóló törvényjavaslatot

**Interpelláció az elmagyarosított nevek vissza-
románosításáról. — A magyarpártiak élénk rész-
vétele az adósságrendező új törvény előkészítésében**

Bucuresti. Saját tud. A képviselőház keddi délutáni nyilvános ülésén megszavazták a nemzeti munka védelemről szóló javaslatot.

Napirend előtt **Ionescu** liberális képviselő megkérdezte a kormányt, nem találná-e helyesnek megkönnyíteni ama erdélyi románok nevének visszarmánosítását, akiknek a nevét a magyar uralom alatt erőszakkal elmagyarosították?

Ionel Pop nemzeti-parasztpárti: Az igazi románok nem magyarosították neveiket!

Az adósságrendezés kiterjesztése a közbirtokosságokra és a vagyontalan városi adósokra.

Bucuresti. Saját tud. A képviselőház és szenátus egyesített bizottságában a magyar parlamentárok élénk tevékenységet fejtenek ki. **Willer József** és **Jósika János** képviselők számos módosító indítványt terjesztettek elő. Így javasolták, hogy a közbirtokosságok is részesüljenek az adósságrendezés kedvezményében, továbbá, hogy a feleség vagyona is számítassék oda a 30 százalékos mezőgazdasági jövedelem megállapításánál, amely előfeltétele az adósságrendezés kedvezményének. Javasolták, hogy a javaslat szövegében szereplő jogszerinti örökös mellé a végrendeleti örökös is beiktatassék.

Jósika János a bizottság keddi ülésén azt a módosítást ajánlotta, hogy akik nem bírják fizetni az előírt törlesztési részletet, azok vehessék igénybe a **Vajda-fele** törvénynek a vagyonteljesítéséről szóló intézkedését.

E javaslatokra a bizottságban folytatott gyakorlat szerint nem válaszolt a kormány.

Willer József felszólalása a kisiparosok adósságrendezéséért

A keddi ülésen **Willer József** nagyobb beszédet mondott a kisiparosok és kereskedők érdekében.

Ha a kormány valóban szociális munkát akar végezni — mondotta — akkor nem süjthetja éppen a legszerencsétlenebb osztályt. Ha áll az a tétel, hogy a földműves nem tudja kifizetni adósságát, akkor legalább ugyanolyan mértékben áll ez különösen a kisiparosra, aki semmit se keres, munkát nem kap, a létminimumot se tudja már biztosítani s emellett az adó is súlyosan terheli, úgy, hogy teljességgel hiányzik a lehetőség arra, hogy adósságát tökécsökkentés nélkül ki tudja fizetni. Ha a törvény nem nyújt ennek a kategóriának megfelelő kedvezményt, akkor a hitelezők meg fogják rohanni ezeket a szerencsétlen embereket, akiknek megsemmisüléséből nem lenne haszna sem az államnak, sem pedig maguknak a hitelezőknek.

Az állam adóalanyt veszít el, a hitelezők

hanem azokat, mint **Tatarescu** előre bejelentette, összegyűjtik és együtt veszik elbírálás alá. Csupán a városi adósok újabb kategóriájának a kedvezményben részesítésére vonatkozólag tett **Tatarescu** elvi kijelentést, miután **Argetoianu** és más ellenzéki képviselők mellett **Jósika János** is szót emelt azon városi adósok érdekében, akik nem háztulajdonosok.

Tatarescu itt kijelentette, hogy a kormány szélesíteni fogja a városi adósságrendezés kereteit, olyértelenben, hogy az adósságrendezés kedvezményében nem részesülő városi adósok több évre, talán 10 esztendőre, részletfizetési kedvezményt kaphassanak, négy százalékos kamattal.

Az erdélyi telekkönyvi rendszer érvényesítése az adósságrendező eljárásban.

Ugyancsak a keddi ülésen, midőn sor került az eljárási rész megvitatására, **Gyárfás Elemér** hosszabban szólalt fel és kifejtette, hogy a javaslat kizárólag az okirátyságbeli perrend és magánjog alapján áll és nem veszi figyelembe az erdélyi telekkönyvi rendszert.

— Felteszem a kérdést — mondotta — helyese-e az az értesülés, hogy egy erdélyi jogászokból kijelölt bizottság külön szakaszokat dolgoz ki a telekkönyvi alkalmazásra, mert ha a dolog tényleg így áll, akkor nem zavarja a bizottságot ezzel a problémával.

Gyárfás felszólalására azt a biztosítást kapta a kormány részéről, hogy az erdélyi jogászok bizottsága **Pop Valer** volt igazságügyminiszter elnöke alatt már munkához is fogott a telekkönyvi alkalmazás kidolgozása céljából.

káranak megtérülésére ilyenformán még kevesebb remény lehet.

A kormány tagjai erre újabb biztosítást nyújtottak a városi adósságrendezés kiterjesztésére. A konverziós bizottság vitája most már gyorsított menetben folyik. Keddi estig 47 szakaszt tárgyaltak le. **Tatarescu** kijelentette, hogy a javaslatból törvénynek kell lenni húsvétig, akkor is, ha nagypénteken hajnalig kell is dolgoznia a parlamentnek.

Előléptetések fizetésemelések nélkül.

Bucuresti. Saját tud. A képviselőház pénzügyi bizottsága a közlisztviselők bizonyos kategóriájának fizetésére vonatkozóan javaslatot szövegezett meg, amely szerint az 1931 január elseje és 1935 április elseje közötti előléptetések a megfelelő fizetések emelése nélkül történnek.

(Tudósításunk folytatása a 3-ik oldalon.)

Az emberiség jövője a szülők kezében

Írta: **Dr. Vásárhelyi Lajos.**

A Szociális Misszió szervezetének rendezésében a kincses város közönsége, a nagybőjti időszak hat hete alatt, kiváltképpen tanulságos és korszerű életelveket nyújtó előadásokban részesült. A rendszeresen és módszeresen fölépített terv a hallgatóságot az életbevágó kérdések eszméltető sorozatán vezette keresztül. **Márton Áron** a szónoki lendület és a meggyőzés hatalmas erejével a házasság kérdését világitotta meg három előadásában az Egyház megalkuvást nem ismerő álláspontjáról. **Dr. Nagy András** a gyermekápolás és a gyermeknevelés orvosi kérdéseit fejtette ki, **Kiss Margit** pedig a gyermek és a nevelés lelki világát elemzte sok gyakorlati megfigyeléssel. Végül **dr. György Lajos** a családi nevelés jogát, kötelességeit és irányelveit jelölte ki, azután a család és az iskola együttműködésének szükségességét világitotta meg a modern pedagógia követelményei értelmében. A sorozatot **dr. Hirschler József** prelátus-kanonok nyitotta meg az édesanya alakjának meleg megrajzolásával és **gróf Bethlen Györgyné** zárta be a szülői felelősséget ért hangsúlyozásával.

Joggal illette magát ez a sorozat az **Élet Iskolája** nevével, mert napjaink legmélyebb huzódó kérdéseiről gondolkodatta meg a legnagyobb erdélyi város intelligens magyar közönségét. Az ott elhangzott gondolatoknak azonban a nyomtatott betű szárnyain is utat kell nyitni a legszélesebb rétegek felé, mert

a család lelki megerősítése és a felnövekvő nemzedék helyes lelki felszerelése a mai válságos kor legégetőbb tennivalói közé tartozik.

s ez csak úgy lehetséges, ha elsősorban az alapot, a család gyökerét, erősítjük meg. Itt pedig kétségtelenül nagy bajok vannak. XI. Pius pápa enciklikáta ad ki a keresztény nevelésről és ebben tekintélyének súlyával és szavainak megfontolható erős nyomatékával kénytelen megállapítani, hogy a szülők a gyermeknevelés alapvető kötelességeinek teljesítésére fölkészületlenek. A pedagógiában az egész világon olyan forrongás zajlik, amilyen eddig még soha tapasztalható nem volt. Új eszmék, új célkitűzések, új módszerek és új törekvések mindenütt. Nyugat nagy országaiban és társadalmában új mozgalmak és új szervezetek lázas munkát fejtenek ki, a szülőknek tanfolyamokat tartanak, könyveket, folyóiratokat adnak ki, értekezleteket, nemzeti és nemzetközi kongresszusokat rendeznek, hogy szabályozzák és öntudatosítsák a szülő és a gyermek, a szülő és a nevelés, a szülői kötelesség és felelősség új viszonyát. Néhány évvel ezelőtt a belga katolikusok megszervezték a családi nevelés nemzetközi intézetét azzal a célkitűzéssel és elgondolással, hogy a szülő éppoly rendszeres kiképzésben részesüljön nevelési hivatása betöltésére, mint bármelyik más emberi foglalkozási ág, s a jövő esztendőre Brüsszelben nemzetközi kongresszust készítenek elő, amelynek az lesz a feladata, hogy a családi nevelés gondolatának és fontosságának terjesz-

Gyógypuder higanymentes zsiros és pattanásos arcbőrhöz használja a

FLOREAL pudert

Kapható hatféle színben. Dobozonként 30-50-90 lelért.

Vezérképviselő: **DROGERIA „CENTRALA, Oradea. Telefon 6-56.**

tésére a legjobb módszereket találja ki.

Ezek a jelenségek a mi családunk és a mi társadalmunk figyelmét is komoly természetű kérdések megfontolására kell, hogy irányítsák.

Bele kell beszélni, bele kell kiabálni, bele kell hízlelni a szülők lelkiismeretébe a nevelés céltudatosságát, helyes módszereit és okos irányelveit.

Nevelői közszellemet kell teremteni, amely a nevelés elhanyagoltságát megszünteti s a közömbösséget érdeklődésre fordítja. Mert mi a letagadhatatlan helyzet ma? Az, hogy a mai szülő többé-kevésbé közömbös és érzéketlen a gyermek nevelésével szemben. Ezt aztán mengethetjük, szépíthetjük, de el nem titkolhatjuk. Jól ismerjük azt a közkeletű mentséget, hogy ez a helyzet összefüggésben van a mai élet gazdasági természetű válságos nehézségeivel. Ez tagadhatatlan. Minél nagyobb mértékben köti le az élet a szülők erejét és gondját a mindennapi nehézségek leküzdésében, annál kevésbé képesek betölteni nevelési feladatukat. Tehát tisztán látjuk a külső gátló körülményeket, de ugyanakkor nem hunyhatunk szemet az előtt sem, hogy bizony

a keresztény életelvek elsikkadása is nagyban hozzájárult a mai nevelői közszellem elernyedéséhez.

Mivel a családban materialista szellem uralkodik, amely nem fölfelé húz, hanem lefelé taszít, a szülőnek nincsenek olyan földi és földöntúli eszményei, amelyeknek egyenes vágányába állítsa be gyermekét. A mai szülő nem kézenfogva vezeti gyermekét, hanem könnyelmű nemtörődömséggel szabadjára engedi, mert ő maga sem tud tájékozódni napjaink lármás összevisszaságában. Es mi ennek a következménye? Természetesen a gyermek érzi, hogy a szülő bizonytalansága a kezét elengedte, ezért függetlenségre törekszik, majd a szülő hatalmát és tekintélyét is féltetőlni igyekszik. A szülő mindezzel szemben tehetet-

len, ellenállást kifejtteni nem tud, sőt a legnagyobb engedelményeket nyújtja, megint csak azért, mert a neveléshez nem ért, s mivel a meggyőződéses keresztény lelkiesség is hiányzik belőle, nem tud szembeszállni azokkal a téves jelszavakkal, amelyek az igazi modernséget és lelkiességet a destruktívban és a szabadságban látják, nem pedig a fegyelmezett erkölcsi akaratban.

Súlyos okok parancsolják ezért. — amint legutóbb egy szép főpásztori körlevélben olvassuk. — hogy több gondot fordítsunk a jövő lelkiének formálására, mert

megdöbbentő tanúi vagyunk a most dolgozó és a jövő számára fölserdülő nemzedék oly lelki szakadékának, aminőre példát a történelemben alig találunk.

Az ujságokból már szinte megszoktuk, hogy szülők elhagyják gyermekeiket, a gyer-

mekek pedig szüleik életére törnek. Az ilyen tragédiákban mindannyiunk végzeté tükröződik. Ennek a sok eltévelyedésnek és tragédiának, amelyeknek borzalmait minden jóérzésű embert megrámtetnek, nem a pénzhány, hanem a lélekhány, nem a munkanélküliség, hanem a szeretetnélküliség, nem a földi dolgok fogyatékosága, hanem a természetfeletti kegyelem elapadása az oka. A lelket az Isten adja, de az embernek kell nevelni. Ezért

a gyermek vallásos nevelése van olyan, sőt fontosabb feladat, mint testi épségünk és vagyoni biztonságunk gondozása.

Es hiába védik tudósok és államférfiak az ifjúság anyagi és jogi érdekeit, célt csak akkor érnek el, ha az élet gyökereinek egészségét óvják s Istennel való állandó kapcsolattal biztosítják a családi élet szentségét és nem rendőri beavatkozástól, hanem lélekmentéstől várnak sebb jövőt.

A katolikus szülőknek meg kell érteniük, hogy az ő kezükbe nemcsak drága kincs, hanem

az egész emberiség jövője van letéve.

Megmenteni e jövőt az ő kötelességük. Ezt nem lehet fegyveres erővel, vagy pénzzel elérni, hanem csak új lélekkel és megtisztult szívvel, Isten kegyelmében gazdag élettel. Ezt az örökséget a bölcsőtől az új család küszöbéig örízni és ápolni Istentől nyert legnagyobb méltóság.

Kétmilliárd arany érkezett Londonból Bucurestibe

— Fejedelmi fogadtatásban részesítették a két vagon aranyat —

Bucuresti. Saját tud. A Banca Nationalába tegnap kétmilliárd értékű aranyszállítmány érkezett az Angol Banktól.

Az arany valószínűleg fejedelmi fogadtatásban részesült. A vonat az északi pályaudvar fedett részének külön vágányára futott be vele, ahol rendszerint csak királyok és nagyon előkelő személyiségek különvonatai állanak meg. Csendőzők és rendőrök kordona állotta körül a küldeményt, amelyet maga Dimitrescu, a Banca Nationala kormányzója részesített illő

fogadtatásban az állomáson. Az ő személyes felügyelete alatt helyezték egy vagonnyi, 194 kisláda aranyat teherautókra s ugyancsak Dimitrescu és a Banca Nationala többi igazgatójának jelenlétében s ellenőrzése mellett raktározták el azt a bank pincéjében levő kincstárban. Minden kis faláda 5000 font sterling aranyat tartalmaz, négy zsákoskában. Ma történt meg egy újabb, 195 láda szállítmány elraktározása és a két vagon arany együtt teszi ki a kétmilliárd értéket, ami a forgalomban levő papírpénz aranyfedezetül szolgál.

Dsida Jenő: Két vers

Megtörik az ostya

Kezében megtörik az ostya.
Az arca ólomszürke már.
(Széttiltált ágyán Mária töpreng:
Merre jár? Jaj, merre jár?)

Judás éjsötét szemgödrébe
Kapzsi vágyak karvalya ül ki.
(Mária sóhajtott csöndesen:
Fájdalmas áldás Jézust szülni...)

— Bizony mondom, az Atyához megyek,
mielőtt a Vigasztalót hoznám. —
(Mária susogva fohászkodik:
Vezérelj haza hozzám!)

Fáklyások lopóznak a hegyre,
az olajfák furcsán összesuhognak...
(Mária egyedül sirdogál:
Mi lesz holnap?)

Hirtelen bűgő szélvihar hördül,
a Cedron morajlón felrián —
(Mária belesíkkolt az éjbe:
Meghal, meghal a fiam!...)

Mária szobra a kertben

A kertben áll.	A szitáló
Bús. Széteső.	lassú cseppek
Belepi burján,	orrahegyéről
mossa eső.	lecsepognek.

Az embereknek
Krisztust adott.
Az emberek közt
elhagyatott.

Sevillai nagyhét

Irta: Erdősi Károly.

Aki Barcelonából, Spanyolország északi kapujából Sevillába utazik, tíz nap alatt végig-élt felutótló nyárelő az egész spanyol tavaszt.

Egy márciusvégi Fekete-vasárnap friss reggelén Montserráton, a régi Grauburg misztikus hegyén még havat tapasztunk. Azután egész napirózott bennünket a spanyol expressz és dideregve érkezünk Saragossába, ahol kopasz fák között bőjti melódiákat fújnak a tavasz szelek. Megint egésznapit vonatrázás, fekete mezők, fa nélküli szomorú hegyhátak, köztük óránként elszórva egy-két meszeletlen, vályogfalú viskó s végre hideg tavaszi esőben megérkezünk Madridba.

A déli hosszúság vonala szerint már úgy Szicília zónájában járunk, de a tavaszból egy-két bátortalan napsugárnál eddig több nem jut nekünk. Fűtött hotel és fűtött múzeum Madridban, februári hideg április elsőjén az Escuriálban, félikabatos barangolás Toledóban, mindezek közben részesei leszünk egy gigantikus kultúra felejthetetlen benyomásainak, de spanyol tavaszt még mindig nem látunk.

Azután virágvasárnap előtti szombaton megint egy egésznapit hosszú út Madridból Granadáig, de ez már csupa napfény: rohanunk a tavasz felé! A fekete, szomorú spanyol félföld színe átmenet nélkül virul ki. Először csak a végtelen legelő halvány zöldje, azután rügyező bokrok, déltájban már virázó gyümölcsfák, az esti szürkületben pedig karcsún,

feketezöldön rajzolódnak a naplementébe az örök tavasz útjelzői: a ciprusok s ezek kísérnek bennünket holdsugaras, langyos tavaszi éjszakán Granadáig.

Mennyit lehetne most Granadáról írni, ahol a katedrálisban már igazi pálmáágakkal tartják a virágvasárnap körmenetét, s ahol az Alhambra és a Generalife függő kertjeiben a tavasz ezer virága futja be a mór építőművészet csodáit, de mi Sevillába sietünk s addig a spanyol tavasz új metamorfózisán esünk át.

Persze ismét egy egésznapit utazás a gyorsvonaton. Spanyolországban ez már így van: napjársányi gyorsvonat-rohanások a mérföldkövek, de amilyen grandiózusak a távolságok, olyan nagy meglepetéseket hoznak. Már az út maga is meglepetés. Szinte észre sem vesszük s a tavasz egyszerre csak eltűnik. Eleinte a ciprusok kísérnek még; azután dús pinea-erdők váltják fel azokat, látunk virázó narancs- és citromfa-erdőket s az országutat fák helyett kaktuszszövények szegélyezik. És a kaktuszok mintha csak nyár volna már, porosak; az országutakat s a fűtött vasúti kocsit is belepi a por, olyan ez már, mint a mi nyarunk, pedig itt most van a nagyhét, a Semana Santa.

Sevillában is langyos májusi est fogad. Előbb eső esett, ez elverte a port, tisztára mosta a pálmákat és narancsfákat. A parkok smaragdözdje, virázó rózsabokrok gyönyörű tavaszi napokat ígérnek, — de ki törődik ezen a héten Sevillában a tavasszal! A nagyhét a sevillaiak aranyhete s aki közülük üzleti szempontból nézi, azt most csak a szerencsés konjunktúrák izgatják, az ünneplő lelkek pedig vagy a katedrálisban, vagy a pasok körül

A francia külügyminiszter belgiumi látogatása

A belga kormány közvetítést vállal a német és francia leszerelési álláspont között

(Brüsszel.) Barthou francia külügyminiszter kedden délelőtt megérkezett a belga fővárosba, hogy a leszerelési kérdésben támadt eltérések áthidalásáról, vagy kiküszöböléséről tárgyaljon. A francia államférfit nagy fogadtatásban részesítették. Délben *Hymans* külügyminiszternél díszes ebéd volt a tiszteletére s az ebéden *Brockwille* miniszterelnök is résztvevett, aki az emlékezetes parlamenti beszédet tartotta, hogy Németország nem tartható az általános fölfegyverkezés között a lefegyverzés állapotában.

Délután folyamán *Barthou* kihallgatáson volt *III. Lipót* király előtt is.

Egyébként a két külügyminiszter hosszas és beható tárgyalásokkal megbeszélte a szóban lévő kérdést. Egyetértésre jutottak abban, hogy a német fegyverkezés megengedése további fegyverkezési verseny csábítására adhat okot. De ezzel szemben Belgium a verseny kizárására irányuló övintézkedéseket ajánl, s nem a németek egyenjogúságának a megtagadását. A németeknek a leszerelési kérdésben való helyzete szempontjából Belgium iránynak tartja a nagyhatalmak két év előtti megállapodását, amely Németország fegyverkezési egyenjogúságát elismerte. Viszont azonban Belgium azt se akarja, hogy az egyenjogúság elismerése alapján a németek fegyverkezése korlátlanul váljék, s hogy Németország túllépje a védelmi jellegű fegyverkezés határait.

Belgium tehát a francia álláspont és a többi államok álláspontja között a közvetítő szerepet vállalja.

Franciaországban a *Brockwille* miniszterelnök korábbi beszéde nyomán az a szorongás támadt, hogy Belgium szakítani akar eddigi franciabarát külpolitikájával és Német-

ország felé tájékozódik. *Barthou* útjának fentjelzett eredménye megnyugtatta a franciákat s a párizsi sajtó most lelkes hangon foglalja közli a brüsszeli találkozó jelentőségével.

Barthou külügyminiszter Lengyelországba is elutazik. A lengyelek elfordultak a franciáktól.

Párizsból jelentik: A *Petit Parisien* részletesen közli *Barthou* francia külügyminiszter közép-európai útjának programját. *Barthou* ezek szerint április 22-én érkezik Varsóba. Kihallgatáson jelenik meg a köztársasági elnökkel és *Beck* külügyminiszterrel tárgyal. A megbeszélések az újkeletű lengyel-német kiegyezésre és a lengyel-francia viszonyok miatt való változásaira vonatkoznak. *Barthou* 25-én Krakóba utazik, majd 26-án Prágába megy, ahol két napot tölt, hogy *Benes* külügyminiszterrel a leszerelés és a Duna-medence gazda-

Ha távozik hazulról,

sokkal inkább van a meghülés veszélyének kitéve. Ne feledkezzék meg tehát soha az Ön Kaiser-féle mell-karamelláiról!



„3 fenyő” védjeggyel.

Plakát jelzi az elárusító helyeket.
Képviselet: „Pharmag”, Droguerie engros, Braşov.

sági alakulásának ügyében tárgyaljon.

Párizsból jelentik: A *Journal des Debats* feltűnést keltő cikket közöl Lengyelország külpolitikai magatartásáról. Most már kétségtelenül megállapítható, hogy Lengyelország teljesen elfordult Franciaországtól és a kisantantól — írja többek között a lap. — Nincsen értelme tovább is leplezni, hogy a francia-lengyel viszony már nem a régi többé és Lengyelország magatartása, külpolitikai tájékozódása rejtélyessé vált. *Barthou* külügyminiszternek lesz a feladata, hogy a közeljövőben megoldja ezt a rejtélyt, annyi azonban már most is bizonyos, hogy Lengyelország barátságosan tekintet a német kormány felé.

A három székely vármegye külön mezőgazdasági kamarát kap

(Tudósításunk folytatása az 1-ső oldalról).

Bucuresti. Saját tud. A szenátus kedden délutáni ülésén heves vita folyt a forgalmi adótörvény javaslata körül. *Samoil* és *Ioanitu* szenátorok javasolták, hogy a kisiparosok legalább 10 alkalmazott munkásig és 20 lóerejű gép üzemeltetéséig mentesüljenek a forgalmi adó alól s *Gyárfás* Elemér magyarországi szenátor gyakori, erélyes közbeszólásokkal támogatta a kisiparosok érdekében folyta-

tott küzdelmet.

A szenátuson egyébként keresztül ment a mezőgazdasági kamarák szervezetének módosításáról szóló törvényjavaslat. A mezőgazdasági kamarák eredetileg meghatározott számát 12-ről 23-ra emelték. Treiscaunemegye kap mezőgazdasági kamarát, Sfantul-Gheorghe székellyel, amely Ciuc- és Odorheiu megye szükségleteit is el fogja látni.

1934. Húsvét mottója: Molnár-Moser kölnivíz

vannak.

Végezzünk először az üzlettel — ez a csúnyább arca Sevillának, — de úgylátszik nem a sevillaiak előtt, mert bőségesen használnak ki minden kereseti lehetőséget. Tele van a város idegennel s mikor mi ott voltunk, az a dollár és font aranykorában volt még s aki szobát akart, ha csak egy napra jött is, az egész nagyhétre meg kellett a szoba és az ellátás árát fizetnie. Természetesen felemelt árat. Minket a szerencsétlen véletlen egy hamisítatlan spanyol szállodába juttatott, ami csodálatos összetétele volt egy négyemeletes Grand Hotel és útszéli csárda keverékének s bogarakért, piszokért és ehetetlen ételekért napi negyven pezétát kellett — persze hétszer számítva — fizetnünk.

De hát végre is ezzel — és a többi kisebb-nagyobb zsarolásokkal számol az utazó s mi szomjas lélekkel már csak az ellenértékek után vágyódtunk. És kaptunk is, hiszen már a hétköznapi Sevilla a maga csodálatos ellentétéivel a szépségek és kincsek kifogyhatatlan bőség-szarujá. Katedrális a világ második legnagyobb katolikus temploma, palotáin a mór kultúrától a gótikon át a legsúlyosabb barokkig minden századok első mesterei versenyeztek. És ha a nagy benyomások után pihenni vágyunk, ott van Sevilla egészen egyedüli varázsa, a csendes séták az útvesztőként kanyargó kis utcákban, ahol minden második-harmadik ház egy-egy kis palota, de egyúttal a hétpecséttel elzárt családi szentély is. Soknak még ablaka sines, a legtöbbjén is minden függöny leereszt-

ve, de viszont minden kapuajtó nyitva — és mégis zárva. A sevillai helyi büszkeség kitalálta a módját, hogy rejtjeessen is, mutogasson is s pompásnál-pompásabb vasrostélyokon keresztül pillanthatunk be a *patio*-kba, ezekbe a gyönyörű kis paradicsomkertekbe, ahol pálmák, narancsfák, viráguhatagok, szökőkutak élkelődnek árkaos paloták négyszögébe. Sevilla lelke valójában ezekben a *patio*-kban él s a nyilvánosságot csak a *Semana Santa* s a tavaszi és őszi feriek jelentik számára.

De a *Semana Santa* mégis fontosabb, mert a feriakon (magyarul vásáros ünnepeknek nevezhetnénk) a test üdül és vigad, a nagyhét azonban a lelki energiák felszabadulása — már persze sevillai módra.

Két tengely körül forog a nagyheti ünnepek káprázatos folyamata; a katedrális szertartásai és a *paso*-k felvonulása között s ez a kettő nagycsütörtöktől nagypéntekre virradó éjjel ad főszenes találkozót egymásnak.

A katedrális szertartásairól azt is lehetne mondani, hogy alig mások, mint más székes-egyházak nagyheti liturgiái. Elkülönözten nagyvá és széppé az a páratlan keret teszi, amivel a katedrális boltívei borulnak az újítások és kíváncsiak ezreire és tizezreire. Ahogyan a San Pietroban egy pápai misén kicsiben képviselve van az egész világ, itt is találkozót ad egész Spanyolország, a falu, a város és persze a baedekeres angolok, amerikaiak és németek nagy serege. Nem felejték el soha egy bájos epizódot, aminek a nagyheti ünnepek egyik legparádésabb száma alatt

voltam szemtanuja s ami nagyon jellemző a sevillai *Semana Santa* nacionális vonzóerejére.

Nagyszerdán és nagycsütörtökön este évről-évre *Eslava Miserere*-jét adja elő a székes-egyházi ének-és zenekar. Eppen egy óráig tart, pontosan óraütéstől óraütésig. Aki csak épkezláb ember Sevillában, az mind ott van, talán azért is, mert a spanyol mester csodálatosan megtalálta ebben a gyönyörű muzsikában a spanyol lélek Isten felé vezető útját. Ez nem háborzongató, nem főszenes *Miserere*, ez annak a Sevillának édes melódiáiban csengő áhítata, amely még az Oltáriszentség előtt is, sőt, pápai engedéllyel, tánoban fejezi ki áhítatát. A legmegrázóbb bűnbánati zsolnárból csak a szavak komorsága maradt meg, de ezek is át és át vannak szöve az ujjongó életöröm ragyogó zenei aláfestésével. És amikor az ének- kar a *Redde mihi lactitiam* (Add meg a Te üdvösséged vigasságát) versszakához ér, akkor már a feltámadás ujjongó boldogsága zeng a boltívek alatt és Sevilla valójában a húsvét reggelének örömeit előlegezi magának.

De amíg a főhajóban zúgnak-búgnak a gyönyörű dalok, a mellékhajók homályos boltívei alatt új élet bontakozik ki. Jönnek a falusi zárandokok s egy-egy zugban családostól összebuynak, hogy a nagyhét leg-szentebb idejét, a nagypéntekre virradó éjjel itt töltsék a kitétt Oltáriszentség mellett. Szegények, szegénylősek, de az hiszem, a legtöbb nagyheti áhítat öbennük van, bár talán külsőleg nem is látszik rajtuk.

(Folyt. köv.)

Figyelem! Mindenkit érdekelhet! **Figyelem!**

Aprilis 30-án induló

olaszországi társasutazásunk

iránt oly nagy az érdeklődés, hogy a korlátozott létszámra való tekintettel, kénytelenek leszünk listánkat előre **április 15-e előtt** lezárni. Kérünk emélfogva min-láthatólag a hirdetett részvételét most már haladéktalanul bejelenteni sziveskedjék, annál is inkább, mert a szállodákban és vasuti kocsikban való beosztások is most folynak.

A Rendezőség.

Csődbe jutott a strandépítés ügyében rendezett „népszavazás”

Az érdekelt telektulajdonosok ezerszámra nyomatják az ujságok szavazószelvényeit. — Miért nem vett részt az Erdélyi Lapok a „népszavazás” megrendezésében?

Dr. Mosoiu Tiberiu polgármestert képviselői mandátuma ismét Bucurestibe szőlítja s a polgármestert ezalatt dr. Bledea László, az időközi bizottság tagja helyettesíti a városnál.

Az ideiglenes bizottság tagjai nagy munkakészséggel foglalták el pozícióikat s a viták és megbeszélések középpontjában most a strand-építés egyre veszedelmesebben hullámzó ügye szerepel. Péntekre összehívták az ideiglenes bizottságot, hogy komoly döntést hozzanak az ügyben s az állandó bizottságnak ez az ülése előreláthatóan váratlan meglepetést hoz a nagyközönség számára.

Mint ismeretes, a tanács egyik tagjának kezdeményezésére, a helybeli lapok „népszavazást” rendeztek annak eldöntésére, hogy hol legyen a strand. A szavazószelvény csak az Erdélyi Lapok hasábjain nem jelent meg, mert minden egyébtől eltekintve, az volt a meggyőződésünk, hogy ezt a nagy körülményes és megfontolást igénylő problémát először is a várospolitikában jártas, másodsor pedig feltétlenül szakembereknek kell eldönteni. Jól tudjuk azt, hogy ez a szavazás nem

lehet komoly, mert vagy a közönség pillanatnyi hangulata, vagy különböző módon az érdekeltek szándéka kerülhet érvényre.

Most aztán, mielőtt még a „népszavazás” eredménye ismeretes volna, az időközi bizottság tagjai már oda módosították véleményüket, hogy *sem a ligetnél, sem a gátnál, hanem egy olyan helyen fogják felépíteni a strandot, amely mindezekig még szóba sem került.*

Igy fogják tehát respektálni a „népszavazást”....

De az sem tréfa, ami már városzerle köztudomású, hogy a *telekérdekeltek*, amikor a lapokban az első szavazószelvények megjelentek, *ezerszámra utánanyomatják szavazószelvényüket, hogy a városi tanács döntését „a legfőbb szavazattal” maguknak nyerjék meg.*

Különös ügy már ez az egész strand-építési ház. Ha betartják ígéretüket a város jelenlegi urai s „a közönség kedvében járva”, a népszavazás eredményéhez ragaszkodnak, *telekspekulánsok* döntenek el, amit a szakértők nem tudtak eldönteni.

Nagyhét egyházi zenéje. Az oradeai székesegyházban nagypénteken 10 órakor előadásra kerül Leitner turbái, Palestrina: Improperiai, Vavrincez: Vexilla regis és Ecce quomodo moritur. Nagyszombaton 10 órakor Kempter A-dur miséje ének- és zenekarra, a többi részek koralliter. Délután 3 órakor Jeremiás siralmi, Allegri: Miserere.

HELYET AZ IFJUSÁGNAK A legnagyobb siker!

Vojnár Kálmán 25 éves műkedvelői jubileuma. Vojnár Kálmán a Központi Katolikus Legényegylet társelnöke április 8-án, román husvét első napján este 9 órakor a Katolikus Körben ünnepi 25 éves műkedvelői jubileumát. Ezen alkalommal városunk legjobb műkedvelői Mellau—Losonczy gyönyörű bibliai zenésdrámáját, a *Jairus leánya*-t adják elő, amelynek címszerepét a jubiléus társelnök alakítja. Utána a Legényegylet ifjusága nagyszabású husvétli táncmulatságot rendez. A nívós estré felhívjuk a nagyközönség figyelmét.

Husvételre a legolcsóbban a WURST UTÓDA oegnél szerezheti be szükségletét, ahol

1 kg. prima mazsola 80—120, 1 kg. válogatott dióbél 64—70, írózó csokoládé a legolcsóbb. Cukor árak: kristály 25, por 26, kocka 27. 1 kg. darált mák 24, 1 kg. 0-ás liszt 7—8 lei.

Valódi aradhogyaljai borok:

ó rizling 1 liter 20 lei,
furmint 1 liter 26 lei,
édes furmint 1 liter 32 lei,
ménési vörös 1 liter 36 lei.

Husvét hétfőjén, a Katolikus Növédő estélyén olyan változatos műsor lesz, amely általános tetszést fog aratni. Zene- és prózai számok, tánc váltják fel egymást. Különös érdekességül ad a műsornak az, hogy klubleányok nagy része szerepel és tehetsége legjavát adja. Ők is hozzá akarnak járulni a szegények felségélyezéséhez. Ami annál is inkább értékelendő, mert ezzel tanujelét adják annak, hogy kiváló utánpótlást kap a jótékonyági akció, amelyre olyan nagy szükség van. Ünnepléven, remélhetőleg mindenki ott lesz, aki a szórakozás mellett segít a szegényeknek, sohasem volt arra nagyobb szükség, mint ma. Kezdetre a Katolikus Kör nagytermében este fél 9 órakor.

HELYET AZ IFJUSÁGNAK A legnagyobb szenzáció!

14 milliós bírság egy oradeai szeszgyárra. Az időközben megszűnt Bognár és Szántó likőr- és szeszgyárra az oradeai pénzügyigazgatóság 1931 szeptember 11-én egy jegyzőkönyv alapján 14 millió leies pénzbírságot rótt ki azért, mert a gyár autóbuzsán Aradról Oradeára bárca nélkül szeszt szállítottak. A bírságot a gyár megfellebbezte és a törvényszék szerdán tárgyalta az ügyet. Dr. Stamatopol Alfonz ügyvéd a szeszgyár képviselőjében kijelentette, hogy a jegyzőkönyv hamis, mert 1931-ben vették fel és a gyár 1930-ban megszűnt. Az üzleti könyveket elszállították a pénzügyigazgatóságra, ahol nyomtalanul eltűntek. A törvényszék szombaton hirdet ítéletet az ügyben.

* **Aldott állapotban levő nők, ifju anyák és többgyermekes asszonyok** az enyhe természetes „**Ferenc József**” keserűvíznek már mérsékelt adagokban való használata által is könnyű és higúrulást, úgyszintén rendszeres gyomor- és bélműködést érnek el. A modern nőgyógyászat főképvisezője a **Ferenc József** vizét igen sok esetben kipróbálták és azt kivétel nélkül gyorsan, megbízhatóan és fájdalom nélkül hatónak találták.

Nyilatkozat. Felkérték szerkesztőségünket a következő nyilatkozat közzétételére: Egyes itteni lapokban az jelent meg, hogy gróf Nesselrode Károly törvényszéki bíró a meghyert százezer lejjes kárterítést nem fordította arra a célra, amire kötelezte magát. Ezzel szemben a valóság a következő: Gróf Nesselrode bíró ur nem kötelezte le magát senkivel szemben. A részére megítélt összeget oly célra használta fel, amely növelte szerint a legjobb hatással lehet az árvák érdekében védelmében. Tény az, hogy dr. Nesselrode Károly ur hét év alatt (1926—1933), tizenhat kézikönyvet és brosurát írt 17.000 példányban, amely munkákkal az illetékes körök figyelmét hívta fel az árvák gyámügyi érdekeinek és az elhagyott gyermekek jogvédelmének fontosságára. Hogy az írott szó testté legyen, minden anyagi érdek nélkül — sok más emberbarát példájához híven — a fenti szakkönyvekből 11.303 példányt 1.461.050 lei értékben ingyen adományozott részben az erdélyi községi könyvtárak részére, így elsősorban a községi jegyzők, bírák, lelkészek, tanítók és más intellektuelek használatára. Aki elszámolást kíván, az legyen jelen az oradeai törvényszék IV. szekciójának 768—1934. sz. alatt folyamatba tett bűnügy tárgyalásán. Valeriu I. Moga ügyvéd.

HELYET AZ IFJUSÁGNAK A színház nagy bombája!

A Katalin-telep javára elvállalt családi perselyeket május 1-ig küldjék be a Szent Vincenz-templomba. A Szeplőtelen Szent Szűz nem marad adós! Önmagának tesz jót, aki Neki ad!

Feljelentés egy jegyző ellen. Kedden délelőtt sikkasztási ügyben meglepő feljelentés érkezett az oradeai ügyészséghez. A feljelentést a pénzügyigazgatóság tette meg Rápolti Károly jelenlegi főjegyző ellen. Cijibiu vasile sátmari pénzügyigazgató nem volt megelégedve az adóinkasszóval s a megtartott vizsgálat alkalmával állítólag kiderült, hogy Rápolti tizenhátezer lejtel károsította meg az államot. A pénzügyigazgató legalább is ilyen értelemben tett jelentést a főjegyzőnél tartott vizsgálat eredményéről a vármegyei prefektusnak. A jelentés nyomán aztán a belügyminisztérium távirati uton függesztette fel állásától Rápolti Jánost s a pénzügyigazgató sikkasztás és okirathamítás címén jelentette fel. A feljelentés nagy feltűnést keltett, mert Rápolti mindenki tisztességes, becsületes embernek ismeri. Valószínű, hogy rövidesen tisztázní fogja az ügyet és kiderül, hogy tévedésről van szó.

HELYET AZ IFJUSÁGNAK Mindent felülmul!

A multság vége — három hónap. A borsi magyar fiatalok 1933 december. 25-én, karácsony első napján bált rendezett. Már emelkedett volt a hangulat, amikor csendőrök jelentek meg és kihirdették, hogy felsőbb utasításra kénytelenek kiűriteni a helyiséget. Vass András rendező ellenszengült a csendőröknek, szóváltás keletkezett és Vass több megfontolatlan kijelentést tett. Az oradeai törvényszék szerdán háromhavi fogházra ítélte. A vádlott fellebbezett.

A keresztretjvény megfejtők figyelmébe!

A 8. számú keresztretjvénynél előfordult, néhány sajtóhiba, amelyek javítását az alábbiakban közöljük:

Beküldendő sorok nem vízszintesek, hanem mind függőlegesek. A megfejtési határidő: **április 7.**

Vízszintes sorok meghatározásánál kimaradt a 6. sor számjegye, a „Z-vel ilyen kar is van” előtt. 26 vízszintes: „signo” után kimaradt a „fordítva” szó. Függőleges 12 sor után helyesen ez következik: 13 Ilyeneknek is szerzője a 30 függőleges. 14. Névelővel az 1. függőleges első operájának férfi főszereplője.

A Duca elleni merénylet perében kihallgatták Maniut, Gogát és Calinescut

Meggyorsították a nyolc napja tartó lőtárgyalás menetét

Bucuresti. Saját tud. A sinaiai merénylet perének hadbíróági tárgyalásán a tanúk kihallgatása most már igen gyors ütemben halad. Ugy a vád, mint a védelem lemondott sok tanu kihallgatásáról, a már nyolcadik napja folyó tárgyalás menetének meggyorsítása céljából.

A keddi délutáni tárgyaláson Maniu Gyulát hallgatták ki tanuként. Az elnök feltette a szokásos kérdéseket:

- Életkora?
- 61 éves.
- Foglalkozása?
- Földbirtokos.

A védelem a következő kérdést tette fel a tanúnak:

— Törvényesnek és hasznosnak találja a Vasgárda feloszlását?

Maniu: Törvénytelennek és szükségtelennek találom. Törvénytelennek, mert semmiféle törvénytel nem lehet megokolni és helytelennek, mert nem szolgált semmire se.

A védelem: Ön, aki ismeri a leigázott románok lelkiállapotát, nem gondolja, hogy azok különös érzékenységek?

Maniu: De igen.

Ugyancsak a keddi nap folyamán hallgatták ki Gogát, aki hosszan beszélt arról, hogy miért nem lépett be a liberális kormányba? Elmondotta véleményét a Vasgárdáról is, azzal a kijelentéssel, hogy az erőszaknak nem híve s beszélt berlini útjának tapasztalatairól is. Végül jó véleményt adott a pör egyes vádlottairól.

Armand Calinescu volt belügyi alminisztert is kihallgatták, a nemzeti-parasztpárti kor-

mány idejében történt vasgárdista zavargásokra vonatkozólag.

Calinescu előadta, hogy 1930-ban több vasgárdistát letartóztattak és eljárás indult ellenük összeesküvés címén. 1932-ben szövénnyosan történtek rendzavarások. Belimacheról és Caranicáról tudja, hogy a vasgárdista szervezet bucaresti kerületi főnökei voltak.

Cuza György Nichifor Crainicról, a Calendarul volt szerkesztőjéről mondott jó véleményt, előadva, hogy Crainic minden becsületes nemzeti mozgalmat támogatót lapjában.

Titulescut megbeszélésre hívta meg a francia kormány

— A külügyminiszter tárgyalásai a kisanant vezérkari főnökeivel —

Bucuresti. Saját tud. A francia kormány meghívta Titulescut, legyen hivatalos látogatást Párizsban. Barthou francia külügyminiszter valószínűleg május hónapban fogja visszadni ezt a hivatalos látogatást.

Bucuresti. Saját tud. Holnap, csütörtökön Titulescu tanácskozást folytat Antonescu román, Kraics csehszlovák és Milanovics jugoszláv vezérkari főnökökkel. A kisanant három vezérkari főnöke ismertetni fogja a külügyminiszter előtt az utóbbi napokban folytatott megbeszélések eredményeit, amelyeket egyidejűleg közölni fognak Benes és Jeftics kül-

A DIANA

sósborszesz pályázatainak eredményeit
lapunk húsvétvasárnapi számában közöljük.

ügyminiszterekkel is.

Az angol kormány tárgyalja a francia biztonsági követelményeket.

Londonból jelentik: Corbin, francia nagykövet kedden hosszas tárgyalást folytatott Sir John Simon angol külügyminiszterrel, a biztonság megszervezéséről. Egyben felvilágosítást adott a francia leszerelési emlékirat egyes pontjairól.

Simon külügyminiszter a megbeszélések eredményéről szerdán minisztertanácson számol be. Egyben tájékoztatni fogja Hendersont a francia biztonsági követelésekről.

Olasz-francia együttműködés a Dunavölgy rendezésére

Nyilatkozik a római francia nagykövet

Rómából jelentik: Chambrun római francia nagykövet sajtónyilatkozatot adott, amelyben az olasz—magyar—osztrák egyezményre utalva tett kijelentéseket. Ezek szerint a francia kormány célja rábírnai a szomszédos államokat, hogy Ausztriával és Magyarországgal kétoldalú szerződéseket kössenek. Másik célja a francia—olasz közeledés. — Franciaország és Olaszország között sok kérdés vár megoldásra. — mondotta többek között Chambrun — és mi hajlandók vagyunk a tárgyalásokat felvenni, ott, ahol abbahagytuk. Egyetértünk Olaszországgal az osztrák kérdésben. Együtt akarunk működni Olaszországgal az Anschluss megakadályozására s a kisananttal a Dunavölgyének rendezése céljából.

Leszavazták Rooseweltet

Washingtonból jelentik: A képviselőház leszavazta Rooseweltet, amennyiben 326 szavattal 2 ellenében — az elnök határozott tiltakozása ellenére — megszavazta azt a törvényjavaslatot, amely a frontarcosok csökkentett jövedelmének újra felemelését célozza. Az Egyesült Államok kiadásai ilyenformán 228 millió dollárral emelkednek.

Az elnök kudarcra kormánykörökben nagy megdöbbenést keltett.

A külföldi hitelezők haladékokat adtak az április elseji esedékességük fizetésére.

Bucuresti. Saját tud. A külföldi hitelezőkkel Párizsban tárgyaló román bizottság kedden értesítette a pénzügyminisztert, hogy a hitelezők belementek az április 1-én esedékes tartozások fizetésének elhalasztásába, a fizetési könnyítéseket célzó tárgyalások befejezéséig. Ezeket a tárgyalásokat a katolikus húsvéti ünnepekre való tekintettel április 3-ig felfüggesztették.

Kémszervezet feje volt Stavisky és eladta Franciaország hadititkait

Egy tábornokot kizártak a hadseregből, mert Stavisky barátja volt

Londonból jelentik: A Daily Express szerint a Stavisky-korrupció teljesen áthatotta a francia kormányzat minden ágát. Nap mint nap új bizonyítékok merülnek fel, amelyek amellet tanuskodnak, hogy Stavisky egy messzeágazó kémszervezet feje volt és a csekkek mutatják, hogy polypkarjaival milyen mélyen belenyúlt Franciaország testébe. Franciaország arra ébredt, hogy alig van katonai titka.

Határerődítményeinek leírása ellenségei kezén vannak és legújabb csatahajóinak tervét 100 ezer frankért már az építés megkezdése előtt eladták. Franciaország nemrég új gépfegyvert szerkesztett, amely az eddiginél jóval több golyót lö ki. Ennek titkát is eladták.

Párizsból jelentik, hogy Pétain marsall, hadügyminiszter kizárta a hadseregből Bardy de Fourtoux tábornokot, mert Stavisky érdekében állandóan érvényesítette befolyását.



Hollandia végbúcsúja az elhunyt anyakirálynőtől.

Emma anyakirálynő ravatalát a lakosság koszoruk özönével borította el. A nép tömegesen arándokolt a ravatalhoz.

A **húsvéti** ünnepekre locsoló illatszerek, kölnivizek és alkalmas ajándékok óriási választékban legolcsóbban kaphatók:

Farkas István, „APOLLO“-drogériájában

ORADEA, Bulevardul Regele Ferdinand No. 7.

Budapesti színházi levél

Rellexiók Surányi Miklós: Aranybástya című történelmi színművéhez
(Először adták elő a budapesti Nemzeti Színházban 1934. március 23-án)

A ghetéből nem lehet kiszakadni. A ghetó kinyújtja polipkarjait a menekülő után; befonja, gúzsaköti s ha nem tudja másképpen visszaszerezni, — a tóra mondja a darab szerint, — meg is ölheti a szerencsétlent. A ghetó gyűlölet és szeretet egyszerre. Üldözi és megvédi, lesújtja és felemeli a kiszakadottat. A ghetó hisz, tűr, vár — és nem felejt. A ghetóból nincs menekülés, mert a ghetó erő és erőt ad a zsidóknak.

Ezt halljuk és érezzük ki vörös vezérmotívumként Surányi Miklós „Aranybástya” c. drámájából.

Mendel Abraham, gazdag frankfurti zsidóbankár leánya, Ráchel a menekülő. Párizsban nevelkedett. Gazdag és szép. Finom és előkelő. Ellenszenves neki a ghetó sötét, zord szelleme. Rádásul beleszeret Condé herceg hadsegédjébe, a daliás Beauharnais ezredesbe s mivel nem lehet másképp a felesége, titokban elhagyja ősei hitét és keresztény nő lesz. Haldokló atyja kitagadja ezért, de idősebb leánya, Lea s ennek jegyese, Lévy bankár személyében utánaküldi, nyomába szegődte a ghetót.

25 év múlva Ráchel leánya, Antoinette körül folytatódik a darab. Nem igazi keresztény még, de már nem is zsidó. Valóságos félvér. Így is viselkedik. A francia arisztokrácia megveti, kinézi. Nem bántódik miatta. Mint az öreg Lavalette gróf fiatal felesége, a házasságon kívüli szerelemben keres vigasztalást. Exaltált császárimádó, aki követi férjét Waterloo után is — a számkivetésbe. *Pedig a ghetó eljön érte az utolsó pillanatban*, hogy megmentse. Nem megy el Lévy bankárral, csak a gyermekét, a kis Louise-t adja oda.

Ujabb 25 év után ez a Louise áll be a dráma közepébe. Férje, Leon gróf, Napoleon törvénytelen fia. Hogy hogyan jutott hozzá, nem tudja senki. A szerző sem mondja meg. Csak annyit árul el, hogy Leon gróf dologtalan, kártyás, léha ember, aki mellett csupa szenvedés Louise élete. *Nincs menedéke, nincs segítsége máshol, mint megint csak a ghetó legjellegzetesebb alakjánál, Lévy bankárnál.* Ő sem fogadja el a felajánlott segítséget. Gyermekét se bízza a Lévy család oltalmára. Visszautasítja a bankár legkisebb fiának, Lionelnek házassági ajánlatát is, aki pedig — a szimmetria kedvéért — titokban szintén keresztény lett ő érette. Árva — egyedül indul az „idegen”-be. De sejtjük, érezzük, hogy a félszive mégis csak ott maradt a zsidó Lévy házban.

Surányi Miklós elismert író, vérbeli novellista, aki — most árulta el — a drámaíró is ért. Nagyon ért. S ez éppen a baja. *A tréma kedvéért feláldozza az igazságot.* Anynyira fölényes, annyira érdektelen akar lenni, annyira nem mer határozottan állást foglalni a nagy perben: két ellentétes világ összecsapásában, a kereszténység és a zsidóság örök párharcában, — hogy megbuktatja mind a kettőt. A kereszténységet, sajnos, jobban, mint a zsidóságot.

Megdöbbenő és megfélemlítő, de minden ízében igaz mindaz, amit a zsidóságról mond. Arról a titokzatos, ghetóbéli zsidó szellemről, amelynek életét, törekvéseit, gyűlöletét a keresztények nem is ismerik. *Ez a zsidóság fogcsikorgatva tűr, kétrét görnyedve vár, alkait is csak befelé mormolja, de a lelkében világturalmi álmok olthatatlan, fanatikus, vad tüzeit hordozza. Az üzlet nála nem erkölcsi kérdés,*

hanem ösztönszerű nemzeti hivatás! Ma a jakobinusokat pénzeli. Holnap Condé hercegnek adja millióit. Innen is, onnan is hasznot húz. A keresztények csak öldökölnek, pusztítják egymást. Ő a kezeit dörzsölve várja, lesi a fejleményeket. *Mig azok a folytonos harcokban elszegényednek, ő meggazdagodik.* Lévy bankár úgy dobálódzik már a milliókkal, mint a gyermek az üveggolyókkal. Valami rettenetes igazság, irtóztató fenyegetés süvölt a hangjából, amikor így kiált fel: *Megveszek mindent! Megveszem a királyt, a császárt, a nepet! Veszek háborút és békét!... Az egész világ s benne az egész kereszténység az enyém...*

Roppantul fájlaljuk, hogy ezzel a zord, zárt, gögős, kegyetlen és könyörtelen ghetóvilággal szemben Surányi nem tudott egy olyan kereszténységet szembeállítani, amely imponáló fölényrel tudta volna visszaverni, megtörni a gazdag Lévy fenhéjazását. Nem anyagiakban. Nem pénzzel és értékpapirokkal, hanem a szellem győzhetetlen erejével. Azok a keresztények, akik a darabban szerepelnek, túllontul vérszegények. Sőt rosszabbak ennél: alacsonyok és hitványok. Nem hinnék, hogy Surányi ne ismerné azt a másik kereszténységet is, amelyik szellemben és erkölcsben, szeretetben és emelkedettségben toronymagasan áll a Mendelék önző, kicsinyes, hiányos és korlátozott lelkivilága fölött. Abban a kereszténységben, amelyet Surányi vonultat fel, valóban nem találhat örömet és megnyugvást a ghetó menekültje. A legitimizmus és császárimádó, a két Beauharnais kisasszony epés gögje, Hypo-póit herceg romlottsága és gyávagsága, Leon gróf becselensége s a zsoke-klub krakélersége csakugyan nem az a milieu, nem az a világ, amelyik hódítani tudna. Kár volt, nagy kár volt, hogy Surányi csak ezt a kereszténységet tudta sorompóba állítani a ghetó szellemével szemben. Így aztán igazán nem csodáljuk, ha a zsidóság javára billen a mérleg, *ha úgy kell látnunk és éreznünk, hogy csak azok és csak addig boldogok, kiegyensúlyozottak a darabban, akik és ameddig a ghetóhoz tartoznak.* Mihelyt valamelyikük kikerül onnan, azonnal szenvedés, lezüllés, megaláztatás lesz az osztályrésze.

Az már keveset segít a bajon, sőt még mélyíti a szakadékot, — hogy a zsidóság: Mendel és Lévyt is megmártja a szenvedés vizében. Mert ez a szenvedés még közelebb hozza őket a nézőkhöz; még rokonszenvesebb teszi személyüket. Hiszen egy eszményért szenvednek: vallásuk tulzott, de önmagában véve szép szeretetéért. *A keresztények között az eszményinek halvány sugára sem villan fel.* Az se billenti vissza a mérleget, hogy az omladozó ghetó-falakak arany vakolattal kell már megerősíteni és még így se tudnak ellenállani a keresztény szellem betöréseinek. Sajnos ugyanis: *nem a keresztény hit és nem a tökéletesebb keresztény erkölcs hódít a darabban, hanem a csupasz emberi szenvedélyek: szerelmek, pompakedvelések és rangkórások.*

Surányi Miklós talán akaratlan vezérmotívuma így győzött a darabban. *De nem azért, mert igaz, hanem csupán azért, mert a darab kereszténysége nem tudta érvényre juttatni a zsidósággal szemben azt a szellemi és erkölcsi pluszt, azt a fölényt és egyetemességet, eszmékben és erkölcsökben, igazságban és jóságban, amely a darabtól igen távol álló igazi, krisztusi kereszténységnek legsajátosabb lényege.*

SPORT

Szent László városának húsvéti labdarugó műsora. Az elmúlt vasárnap Erdély fővárosának vendége volt a Szegedi FC. Húsvétvasárnap délután és húsvéthétfőn a Körösmenti Párizsban fog vendégszerepelt a szegediek híres proficsapata. Ünnepe első napján a Crisana, másodnapján a Törekvés lesz ellenfele. Hogy az utóbbi csapatot ne érje meglepetés, megerősítik több Crisana játékosal. Ertesülésünk szerint kölcsönkértek a Crisana-tól Barátkyt, Nagy Ödönt és még két elsőrangú játékost. Így aztán a Törekvés is méltó lesz majd ellenfeléhez. — Húsvétvasárnapján még egy érdekes mérkőzés van műsoron. Ez a Kolping — Törekvés kerületi bajnoki, amely iránt máris igen nagy az érdeklődés. A kerületi bajnoki tábla élén a CFR áll s a Törekvés — Kolping mérkőzés sikere sem veheti el a CFR-től a bajnoki pálmát.

Április 28-án lesz a magyar-bolgár revéns. Szófiában Magyarország és Bulgária megegyeztek, hogy világbajnoki előmérkőzésük revénsát április 28-án játsszák le Budapesten. A bolgárok ellen ekkor a magyar B) csapat fog kiállani, mivel a nagy válogatott másnap Prágában Csehszlovákiával az Európa kupáért játszik.

Amerika megtalálta Carnera méltó ellenfelét. Spike Webb, az USA Naval Academy veterán trénera, aki annakidején Tunneyt is trenirozta, közölte a bokszszakértőkkel, hogy felfedezte Amerika jövődéli boksznagyságát, aki rövid időn belül visszakerül Amerikának a nehézsúlyú világbajnokságot. Az illető Slade D. Cutter, egy aránylag még fiatal ökölvívó, akinek — Spike Webb szerint erősebb ütései vannak, mint Gene Tunneynek voltak legjobb formája tetőpontján, de aki emellett viszont a leghatalmasabb csapatokat is el tudja viselni. A veterán tréner kijelentette, hogy véleménye szerint Cutter rövid időn belül képes lesz az olasz góliát Carnerát is legyőzni. Cutter eddigi mérkőzései során — bár már számos jónévű ökölvívóval került szembe — még egy vereséget sem szenvedett.

„Jiul”-völgyi sporthírek. A „Jiul”-völgyi sportkerületnél (district) most fejeződött be egy 6 hónapos bírói tanfolyam. A tanfolyamot hallgatta 35, ebből vizsgára jelentkezett 21, átment 5, javítóvizsgára utalt 4. A bírói vizsgát letették: 1. Dr Sándor, Lonea. 2. Kimminich, Deva. 3. Gundelfinger, Lupeni. 4. Fodor, Petroseni. 5. Sabau, Simeria. Javítóvizsgára utalták: Krausz, Simó, Péterfy és Bernstein Petroseniből. Általános vélemény, hogy a vizsga túlszigorú volt.

Hunedoara: C. S. Lonea — Iancu Corvin Hunedoara 1:0 (0:0). Bajnoki. Erős meglepetés. Biró: Şebesan, Simeria.

Simeria. C. F. R., Simeria — C. S. Lupeni 9:1 (3:0). Bajnoki. Biró: Szabó, Petroseni.

A Haggibor feladja a küzdelmet a kerületi bajnokságban. A Haggibor labdarugó szakosztálya, nyilván a sikertelen bajnoki mérkőzések miatt, elkedvetlenedett s azzal a gondolattal foglalkozik, hogy abbahagyja a bajnoki küzdelmet, profivá lesz és a csapat jövőjét üzleti alapra helyezi. Az új proficsapatot nemzetközi mérkőzésekből és turák jövedelméből akarják fenntartani.

Rootaan — Müller S. J.

Kövess engem...

Elmékedések Jézus Krisztus követéséről

Ára tízve 25 lei és portó.

Kapható: az ERDELYI LAPOK KÖNYVOSZTALYANÁL.

HIREK

Központi szerkesztőség és kiadóhivatal
Oradea, Str. Regele Carol II 5.
 Postafakárékpénztári csekk számlánk száma: 80.037
Telefon: 27.

Felöltszerkesztő: **Perédi György**

Cluj szerkesztő: **dr. Sulyok István**
 Cluj, Piața Unirii 13. — Telefon 802.

Kéziratokat nem örzünk meg és nem adunk vissza

Spanyolország és a Vatikán között megkezdődtek a tárgyalások a konkordátum megkötésére. Madridból jelentik: A spanyol külügyminiszter a közeljövőben Rómába utazik, hogy megkezdje a tárgyalásokat a Vatikán és Spanyolország között kötendő konkordátum ügyében.

Kacsó Sándor levele. Még lapunk beiktatása előtti időben közlést hoztunk arról a kínos feltűnésekről, amely Kacsó Sándornak egy előadása miatt támadt a brassói Magyar Párt ifjúsági szakosztályának az irodalmi estélyén. E közleményekre utalva Kacsó Sándor levelet intézett hozzánk, amelyben hivatkozik arra, hogy a *Brassói Lapok* utján felvilágosító cikkeket tett közzé s kérdéses előadásának a szövegét is hozta. Kívánja, hogy előadását ebben a megvilágításban értelmezzük, mert ő valótlannak tartja azt az állítást, mintha ő az erdélyi egyházakat és különösen a katolikus egyházat és hitet támadta volna. Mi Kacsó Sándornak ezt a magát kimagyarázó főrekréseit jószándékuaknak látjuk, s úgy érezzük, hogy ami értelmezést ő kíván adni a maga előadásának, abban van a leghitelesebb magyarázat. Ami tehát félreértésre és kínos feltűnésekre adott alkalmat az ő előadásában, azt a feledésnek adjuk, s csak azt az állítást tartjuk emlékeztetőben, hogy ő az egyházakat és különösen a katolikus egyházat és hitet nem támadta. Hiszünk, hogy Kacsó Sándornak közérdekű munkája során lesz alkalmunk az egyházakkal s különösen a katolikus egyházzal és hittel való szerető lelki összefüggéséről is bizonyosságot tennie. Ebben a várakozásunkban Isten jó békéjét kívánjuk mindnyájunk közé.

A sziaími király meglátogatja Magyarországot. Rómából jelentik: A több hét óta itt időző sziaími királyt Gömbös miniszterelnök meghívta Magyarországra. A király elhatározta, hogy a meghívásnak eleget tesz és augusztusban, Szent István hetében ellátogat Budapestre s résztvesz a Szent István ünnepségeken is.

Katasztrófa fenyegeti a Duca szőlőföldjét. Rómából jelentik: Az Apenninek északi lejtőjén, Bologna és Rimini között katasztrófális hegyomlás fenyeget. A Monte Hercole északi sziklafala meglazult s a völgyeket előtölte a sziklagörgeteg. Attól kell tartani, hogy az egész hegyoldal lezuhan, amely esetben a hegy tővében fekvő Santa Agatha Feltria városka, a bolognaiak kedvenc kirándulólhelye teljesen elpusztul. A forli és pesaroi kerület több más falucsakját is betemetéssel fenyegeti a sziklaomlás. A falvak lakói páni félelemben várják az eseményeket és minden előkészületet megtettek, hogy szükség esetén azonnal menekülhessenek. Mint ismeretes a forli kerület Predappio nevű falujában született Mussolini.

Eddig: 1887 halott! Tokióból jelentik: A hokudatei hatalmas tűzvész színhelyén eddig 1887 holttestet húztak ki a leégett házak romjai alól. Az eltakarító munkálatokat még mindig nem fejezték be és valószínű, hogy a halottak végeles száma kettőezernél is több lesz. Az anyagi kárt 150 millió yenne becsülik.

Eldugott fegyverraktárt találtak Párizsban. Párizsból jelentik: A francia fővárosban kedden nagyszabású házkutatást tartottak. Ennek során Quen-külvárosban óriási fegyverraktárt találtak. Lefoglaltak 350 puskát, többszáz revolvert, 20 ezer töltényt és gépfegyveralkatrészeket. A garázstulajdonos kijelentette, hogy azért tartott ennyi fegyvert, mert szenvedélyes fegyvergyűjtő. Letaroztatták.

A strassburgi katolikusok nem tűrték a konkolyhíntést! Lerulot aposztata, a genfi szabadgondolkodók leghírhedtebb agitátora, nemrégiben Strassburgban járt és ott hitellenes előadást akart tartani. Az előadást a strassburgi szabadkőműves páholy rendezte és rábirta a vele kapcsolatban álló szociáldemokratákat, hogy az ifjúságok nagyobb csapatával vonuljanak fel a gyűlésre és ott az esetleges vallásos közbeszólókat keztőlten kézzel távolítsák el a terepből. A strassburgi katolikus ifjúság azonban nem volt rest. Hatalmas tömeggel vonult fel a gyűlésre és ott nem engedte szóhoz jutni az istentagadó genfi szabadgondolkodókat. Lerulot egy darabig hadonászott ugyan a pódiumon, de egyetlen mondatát sem hallották és így kénytelen volt abbahagyni a vallás ellen gyűlölködő előadást. A strassburgi katolikusok nem ismerik a trófát és nem engedik bántani a vallásukat!

Április elsején kezdődik a városok és megyék új költségvetési éve. Bucuresti. Saját tud. *Slavescu* pénzügyminiszter jóváhagyta, hogy a városok és megyék költségvetése április elsejével kezdődjék, vagyis, hogy a megyék és városok új költségvetésük alapján már április elsejétől kezdve dolgozhatnak.

Kicsérélik az idősebb kisebbségi tanárokat? Timișoara. Saját tud. A tanítószeg körében tartja magát a hír, hogy az állami iskolákban a kisebbségi tanítókat, akik már magasabb kort értek el, ki akarják cserélni. Ezekről az állami tanítóktól ugyanis a revizorátus bekérte az adataikat, többeket be is hívtak arra akartak rábírní, hogy mondjanak le állásukról.

AGYONMÉRT SZERVEZET

fejlődését, táplálását a legjobban az által segítjük elő, ha a reggeli és uzsonnatejhez 2-3 kávéskanál Ovomaltint adunk. **OVOMALTINE** az erő és egészség.

OVOMALTINE
AZ ERŐ ÉS EGYSÉG

Repülőszerecsétlenség áldozata lett a washingtoni svéd követ és leánya. Limából, Peru fővárosából borzalmas repülőszerecsétlenséget jelentenek. Egy nagy utasszállító repülőgép, amely tizenkét utast szállított, kevéssel a start után a las-palmasi légi kikötő közelében lezuhant. A repülőgép két pilótája és két utasa Trucco, Svédország washingtoni követe és leánya életét veszítette.

A timiși megyei tanácsban sincsen magyar tag. Timișoara. Saját tud. A megyei tanácsot is kiegészítették, mégpedig három taggal. Az új tagok Dutschak Frigyes dr és Warth Péter dr (németek) és Constantin Dimescu (Ciacova). A tanácsnak most összesen tizenegy tagja van. Magyar nincs most sem közöttük.

Vandal rablók pusztítása a satumarei Hildegarde templomban. Satu-Mare. Saját tud. Kedden éjszaka ismeretlen tettesek vandál pusztítást végeztek a Hildegarde templomban. Az esti istentisztelet alkalmával észrevétlenül elrejtőztek a templomban s amikor mindenki eltávozott s már bezárták az ajtót, hozzákezdtek rablómunkájukhoz. Először az adományokat tartalmazó perselyeket lépték le a falról és szétörve, felfeszelve azokat, körülbelül 500 leinyi aprópénzt vettek magukhoz. Ezután a főoltárt dúlták fel és összeszedték az értékes karosgyertyatartókat. A templomkijárat belső üvegajtóját nem tudták kinyitni és erre ezt is összetörték. A külső ajtót átkulcsal nyitották ki és — valószínűleg ekkor már a késő éjszakai órákban — nyomtalanul eltűntek a rablott holmikkal. Városszerte nagy felháborodással tárgyalják a vakmerő rablás s a rendőrség széleskörű nyomozást indított a tettesek kézrekerítésére.

Zürichi zárlat. Párizs 20.38, London 15.80 fél, Newyork 309.87, Brüsszel 72.20, Milánó 26.57, Madrid 42.20, Amszterdam 208.40, Berlin 122.85, Bécs 73.40 (56.60), Prága 12.84 háromnegyed, Varsó 58.33 fél, Belgrád 700, Bucuresti 305.

Feljegyzések

A Curentul nevezetű bucuresti lap vezércikkében, amelyet Jon Dumitrescu név jegyez, olvassuk az alábbi szakaszt:

...az egész törvényjavaslatnak a legkitűnőbb része a 12. és 13. §-oknak a tartalma, amely abban a pillanatban, amikor betiltja a titkos társaságokat, megássa végre Romániában is a sirját a szabadkőműveseknek.

Avagy ez netán csak olyan következmény, amelyre az új törvényjavaslat szerkesztője nem is gondolt?

A kormányának a méltósága, az igazságnak és ezidőszerűtlen miniszterének a tekintélye érdekében azt szeretnők, ha ez nemcsak előre nem látott következmény volna, hanem ellenkezőleg: szándékos, megfontolt és kiszámított. A nemzeti liberális párt megszűnteti Romániában a szabadkőműveséget: a közvélemény helyeslő tapsai mellett betiltja az anarhikus fészkelődéseknek ezt a gyanús és földalatti hálózatát.

szabadkőműveseket Romániában a jövőben 3-6 havi fogház sújtja!

Egyetlen megjegyzésünk van erre a hírre: Brávó!

Eddig az említett passzus. Azt a feltevést, hogy a kérdéses törvényszakasz a szabadkőműveségre is vonatkoznék, sehol máshol eddig nem láttuk. S maga ez a pár mondat is, mintha inkább csufolódás volna...?! (Skin.)

A királyi gárda lovat vásárol. Timișoara. Saját tud. A bányászati lovaslás a királyi gárda részére csak nehezen jut előre. Csakis tisztára válogatott „extralovakat” vásárolna. Eddig két járásban — a jimbolei és a perimáiban — mintegy husz lovat vettek, darabját 10.000-12.000 leiért. Mintegy ötven-hatvan lóra van szükség.

Jubileumot ülték a caransebesi iparosok. Timișoara. Saját tud. A caransebesi iparosok — az annakidején fennállt bányászati román-illir határvidéki ezred székhelyén — 1833-ban kaptak privilégiumokat. Ebből az alkalomból most az ipartestület centennáriumi-ünnepséget rendezett. A város valamennyi templomában hálaadó istentiszteletet tartottak, majd a temetőben gyász-ünnepséget az elhunyt iparosok emlékére. A diszközgyűlésen többek közt a timișoarai iparosság képviselője, Veterány Viktor dr, ipartestületi ügyész tartott értékes előadást iparos ügyekről.

A svéd ifjúság az erkölcstelen irodalom ellen. Stockholmból írják: A svéd trónörökös kezdeményezésére érdekes akció érkezett most el fordulópontjához. A trón fiatal várományosa röviddel ezelőtt hatalmas szózatot fordult országának ifjúságához, amelyben harcot hirdetett a mindjobban terjeszkedő erkölcstelen irodalmi és művészeti irányok ellen. Az aláírások megkezdődtek és most százharmincezer aláírással ellátott felterjesztés érkezett az illetékes hatóságokhoz, amelyben az aláírók a pornografikus irodalom letörését és az erkölcstelen könyveknek az országból való kitiltását követelik.

Ödit Szépit, fiatalit a Mária szeplőkrém

A rossz időjárástól tönkretett arcbőrt 10-12 nap alatt teljesen rendbehozza, a szeplőket, foltokat tökéletesen elmulasztja, az egészségügyi miniszterium által jóváhagyott, teljesen ártalmatlan **Mária szeplőkrém**, nappali és külön éjjeli használatra, egy tégely ára 40 lei.

Készíti:
Kovács Andor gyógyszerháza
 Târgu-Mures
 Postai széküldés utánvétellel.

Kapható minden gyógyszerháza, drogériában és illatszertárban.

Rablótámadás áldozata lett egy munkanélküli. Timisoara. Saját tud. Kálmán József munkanélküli iparosember Peculnou környékén, a vidéken járt, hátha ott kap munkát. Be kellett azonban látnia, hogy minden kísérlete eredménytelen. Ezért aztán gyalogszerrel hazaindult Timisoara felé. Utközben Parta és Sag között az erdőben ismeretlen utonálló támadt reá és kirabolta. Elvitte a 250 lejét, meg a zsebóráját. Kozovics József fratélatelepi vándor cipókrémárus is hasonlóan járta meg. Vidéki körutrol hazatérőben Sag közelében az erdőben hátulról leütöttek. Mindössze negyven lei volt nála: azt vitték el. Ejnek idején véresen, összetörve érkezett Sagra, hogy a feljelentést megtegye.

Dúl a háború az arabiai sivatagban. Adenből jelentik: Ibn Saud és Ymen arab vezérek között, az arab sivatag délnyugati részén teljes erővel tombol a háború. Az ellenfelek eddig három ütközetet vívtak s Ymen részéről szán. Ibn Saud részéről húsz halott áldozata van a háborúnak. Saud szultán hadserege tízezer harcost számlál és ezt a hadsereget Ibn Saud még tízezer beduinharcosal akarja kiegészíteni.

A régi határvidéki mintára létesítenek új csapatteleket. Timisoara. Saját tud. Károly király még a múlt évben caransebesi látogatása alkalmával azon óhajának adott kifejezést, hogy a régi határvidéki ezredek mintájára új csapattelek létesüljenek. Azóta, mint Caransebesről jelentik, már két határ-zászlóalj meg is szervezték, a második számúnak székhelye Caransebes. Ennek a zászlóaljnak a megszervezése most teljesen befejeződött, úgyhogy május 10-én Bucurestiben ki is adják számára a zászlót. A zászlóalj felesketése május 16-án lesz s ebből az alkalomból Károly király is Caransebesre érkezik, hogy személyesen vezesse a felesketést.

Földcsuszamlás miatt Chisenev és Jasi között szünetel a vonatjárat. Bucuresti. Saját tud. A moldvai földcsuszamlások miatt a Chisenev—Jasi közötti közvetlen vonatösszeköttetés megszűnt. A vonatok nagy kerülővel tudnak csak Bessarabia fővárosába eljutni.

Lemondott gyógyításiáról és a belpoklosok papjává ment. P. Wintz, a Szentlélekről nevezett kongregáció papja, 1929-ben az egyik misszióterületen hivatást megkapta a belpoklosságot. Visszajött hazájába, hogy gyógyítsa magát. Most azonban meghallotta, hogy az Antilla-szigeteken levő belpoklostelep öreg papja belpoklosságban meghalt és a betegek lelkivezető nélkül vannak. A nagylelkű szerveztes lemondott további gyógykezeléséről és engedélyt kért előjáról, hogy az Antilla-szigetekre mehessen és átvehesse ott a belpoklosok lelkivezetését. Az engedélyt megkapta és már el is utazott, hogy soha többé vissza ne térjen.

ÚJ KÖNYVEK

Csávossy Elemér S. J. **Örök igazságok.** Klasszikus értékű, teljesen kidolgozott lelkigyakorlatok. 320 oldal, öt képmelléklettel. Kartonkötésben 200 lei, vászonkötésben 255 lei és portó.

Plusz Samár S. J.: **A kereszt királyi utja.** Válasz a szenvedés örök problémájára. Ára füzve 80, kötve 110 lei és portó.

Csávossy Elemér S. J.: **Egy sír a Duna felé.** Egy napjainkban elhunyt vizitációs apáca élete és naplója. Ára füzve 36 lei és portó.

Br. Kraue Anna: **Magna Peccatrix.** Mária Magdolna világhírű regénye. Ilias Antal fordításában. Ára füzve 95 lei, kötve 135 lei és portó.

Ilias Antal: **Sziennai Legenda.** Regény. Füzve 55 lei, kötve 90 lei és portó.

Huszár Károly: **A Katolikus Akció szociális gondolatai.** A világi apostolkodás vezérkönyve. Ára füzve 100 lei és portó.

Balla Boris: **A lélek utjai.** Tanulmányok és utijegyzetek. Ára füzve 65 lei és portó.

Gertrud le Fort: **A gattóból jött pápa.** Ára füzve 80 lei és portó.

Csaba Margit: **Amit a nagyleánynak tudnia kell.** Ára 105 lei és portó.

Kaphatók:

az ERDÉLYI LAPOK könyvostályában.



Lovasok és lovak nehéz vizsgája.

Az olasz hadsereg egyik tisztí lovagióiskolájának vizsgája fejeződött be a király jelenlétében azzal a nehéz lovasgyakorlattal, amit képünk ábrázol. Egy hegyszakadékon kellett a tiszteknek lelovagolniuk, ami különösen sikerült.

Boston a banditizmus eldorádója. Warner professzor, a Harvard-egyetem tanára legújabb tanulmányában kimutatja, hogy nem Chicago a banditizmus főszékhelye, hanem Boston. A lakosság számát tekintve, Boston városában él a világon aránylag a legtöbb bandita és itt történik a legtöbb bűnügy. Boston város törvényszéke mondotta ki a legtöbb ítéletet is bűnügyekben. A professzor tanulmánya végén rámutat arra, hogy Bostonban a prohibíció megszűnése óta sem lankadt el a banditizmus és a lakosság számát tekintve, az amerikai városok közül Bostonban van a legtöbb rendőr.

KÖVESSEN EL MINDENT, hogy résztvehesen olaszországi társasutazásunkon, amely 1934. április 30-án indul Oradeáról. Résztvevőitől személyenként csak 5400 lei, amelyben minden költség befoglaltatik. Bővebb felvilágosítással Lészégségen szolgál kiadóhivatalunk.

* A zenekari hangverseny legszebb részénél a szomszédom köhögni kezdett. Tudja-e Ön, mit jelent az, ha az ember a zenét élvezni akarja és valaki minduntalan köhög. Emiatt meg lehet örülni. Már az újaim is bizsergettek, idegesen a zsembem nyulok — és mit találók? Egy csomag Kaiser-féle mell-karamellát, amelyet feleségem elővigyázatosságból a zsembembe tett. Gyors elhatározással átnyújtok a szomszédomnak néhányat a nagyszerű köhögés elleni cukorkákból és rögtön megszűnt a köhögés. Ó is, én is meg voltunk mentve. A szünetben megköszönte és biztosított, hogy a jövőben köhögés, rekedtség és stb. ellen csakis Kaiser-féle mell-karamellát (a „3 fenyő” védjeggyel) fog használni, amely oly csodálatosan bevált nála.

MacDonaldot halállal fenyegetik. Londonból jelentik: A Daily Herald közlése szerint MacDonaldot ismét százsámra árasztják el fenyegető levelekkel. A levelek kivétel nélkül halállal fenyegetik MacDonaldot és jellemző, hogy a levélírók a legapropólosabban ismerik a miniszterelnök szokásait. MacDonald mégsem akar engedni azoknak a kéréseknek, amelyek rá akarják bírni, hogy mondjon le sőtáiról, amit naponként a Sant James kertben szokott tenni és nem hajlandó napirendjét sem megváltoztatni.

A Petroşeni Római Katolikus Férfiégylet, amely az Erdélyi Római Katolikus Népszövetség kebelében működik, legközelebb körhelyiséget rendez be magának. Az egyesületi helyiséget a plébánia épületében fogják elhelyezni. A berendezés beszerzése most van folyamatban és a megnyitást húsvétra tervezi a vezetőség.

Sivatagi tankezred. Bagdadból jelentik: Most érkezett ide az angol Vickers hadianyaggár szenzációs szállítmánya, amely „sivatagi tankezred” elnevezéssel az iraki hadsereg büszkesége. A hatalmas sivatagi tankok a legnagyobb könnyedséggel mozognak még ott is, ahol a tevék csak lassan és nehezen tudnak lépkedni.

Nem szabad táncolni, amikor a háziállatok alszanak. Párizsból jelentik: Az egyik kis francia város polgármestere a maga nemében páratlanul álló indokolással tiltotta meg a városka fiataljainak a táncot. A végzés a következőképpen szól: „Tekintettel arra, hogy a község fiataljainak a szokásos vasárnapi tánc lármájával a helység tyukjait és egyéb háziállatait zavarja és ezzel egészségükben rontja, a város területén ezennel tiltok minden táncot azokban az órákban, amelyekben a háziállatok pihennek”.

A Székelység c. hetilap legújabb száma a Hargitában felfedezett mágneses szikláról hoz érdekes ismertetést. Körösi Csoma Sándorról, a székelyek személyi szabadságáról, a bukovinai székelyfalvakról stb. szóló cikkek teszik érdekessé a kis lap mostani számát is. Megjelenik Odorheiben, egyévre 100 lei, tanítóknak, lelkészeknek, nyugdíjasoknak 60 lei.

SZEKFÜ GYULA BETHLEN GÁBOR

(516 oldal)



Rendkívüli kedvezmény,
csak az Erdélyi Lapok olvasói számára.
Leszállított ára egészvászonkötésben
320 lei helyett csak
120 lei.

A Magyar Szemle Társaság kiadása
Kapható: az ERDÉLYI LAPOK
KÖNYVOSTALYANAL.

KÖZGAZDASÁG

Fellábú pulykák

Özöne árasztja el állandóan az angliai piacokat, különösen pedig London roppant méretű vásárcsarnokait. Persze nem eleven szárnyasokról, hanem levágott baromfiak inváziójáról van szó. Az angol nép legkedvesebb ünnepi csemegéje ugyanis általában a baromfihús, különösképpen pedig a hizott pulyka izletes pesenyéje. Ünnepek évadján tehát megindul külföldről a szigetország felé a pulykaszállítmányok óriási tömege, amely a felfokozott kereslet révén jó elhelyezési lehetőséget keres és többnyire talál is.

Azonban az angol kormány szintén résen áll s minden törekvését arra irányítja, hogy a roppant fogyasztás előnyeit a belföldi termelés számára följözze le. Minthogy pedig azzal tisztában vannak Nagybritánia illetékesei, miképp a belföldi termelés a fogyasztást fedezni távolról sem képes, — nem rendelnek el határozatokat, sőt még a felemelt védővámok két-élű fegyveréhez sem nyúlnak, hanem — apellálnak az angol hazafiságára.

Elrendelte ennél fogva a kormány, hogy külföldi származású pulykákat csak úgy lehet az angol piacokon forgalomba hozni, ha a levágott szárnyas egyik lábát megkülönböztetésül megcsonkítják.

Mi — őszintén szólva — sohasem hittünk és ma sem hiszünk az efajta „szubjektív“ piacvédelmi eszközök sikerében. Tagadólagos álláspontunk ezuttal is igazolást nyert. Nem az történt ugyanis, hogy az angol nép rávetette volna magát a belföldi árura, hanem — éppen ellenkezőleg — csak a csonkalábú pulykát kereste, úgyhogy végül a belföldi termelők élelmesebb része is — kezdte levagdalni a pulykák járó végtagjait.

Pedig az angol nép hazafiságát senki sem vonhatja kétségbe. Viszont szokásaiban konzervatív és vásárlásai alkalmával mindig a legjobb árut keresi. A közvélemény régen megállapodott abban, hogy minőségre legjobb a jugoszláv és a magyar pulyka. A lakosság tehát ezeket vásárolja s hiába a megkülönböztető csonkítás, — ezek az áruk öszönével fogytak, sőt az említett két exportáló állam pulykabevitele rövid idő alatt megkétszereződött.

Ennek az érdekes esetnek azonban tanulságai is vannak. És pedig: 1. a gazdasági törvények természetes érvényesülése elé még a legönellátásosabb célkitűzésű politika sem vehet gátat, 2. a minőségi áru mindig győzelmet arat az alsóbbrendű fölött, még akkor is, ha az utóbbit erősen protezsztálják.

Minőségi árut azonban csak a természetű gazdálkodás, a nagyobb tökéletességre irányuló komoly és céltudatos törekvés termelhet ki. Példa erre Jugoszlávia is, amely, az utóbbi időben, roppant áldozatokat hozott termelésének — különösen baromfitenyésztésének — fellendítésére. De példa Magyarország is, amelynek kormánya — egyebek között — éppen a közelmúltban kétféle millió darab tenyészbaromfit osztott ki ingyen a gazdák között, gondosan ügyelve arra, hogy minden vidék az ottani viszonyoknak leginkább megfelelő fajtákhoz jusson.

Románia ideális gazdasági terület a baromfitenyésztés számára. Pontos csak az lenne, hogy a vele komolyan foglalkozókat vegye pártfogásába a kormány s adjon lendületet a még kissé bátortalan, mert szűkös viszonyok közé szorított kísérleteknek. (—ob—)

Közgazdasági hírek

(Bucuresti.) A román delegáció a külföldi hitelezők képviselőivel folytatja párizsi tárgyalásait. A tárgyalások — amelyeknek sikerét ez idő szerint még nagyobb nehézségek teszik bizonytalanná — a folyó hó végéig folytatják. Ily körülmények között a szelvények fizetési határidejének meghosszabbítására lehet számítani.

(London.) Angliában, a Pennin hegység déli részében, tíz évi kutatás után nagy petróleummezőket fedeztek fel, amelyeket több angol világlap kiapadhatatlanoknak mond.

(Berlin.) A birodalmi devizaközpont április 1-étől az árubehozatal céljaira igényelt devizáknak csak 35 százalékát utalja ki.

(Párizs.) A Mendelssohn & Co bankház vezetése alatt álló holland bankszindikátus 100 millió holland forint, vagyis egymilliárd francia frank kölcsönt nyújtott a francia államkincstárnak. A kölcsön 12 hónapra szól és nem frankban, hanem a szindikátus tagjainak tulajdonában eddig kamatozatlanul heverő aranyrudakban utalják át. A visszafizetésnek is aranyban kell történnie.

(Turda. Saját tud.) A Sodronyipar Rt. földgázüzemre berendezett cég munkáslétszámát 13 százalékkal emelte. A létszámemelés oka: az üzem fokozatos fejlesztése.

(Prága.) Az állatszindikátus első alosztálya legutóbbi ülésén 1200 darab zsírsertés és 143 vg. zsír bevitelét engedélyezte, amelynek származási ország szerinti felosztása később történik. Ugyanezzel elutasították a jugoszláv exportöröknek azt a kívánságát, hogy a szabad kézből bevitel kvóta eddigi 10%-os arányát 25%-ra emeljék fel. A második alosztály 40 vagón friss tojás bevitelét engedélyezte és külön 10 vagónt engedélyezett tartalékolási célokra. Minthogy az ország vajszükségletét a belföldi termelés teljesen fedezi, egyelőre újabb vajbevitelt nem engedélyezett.

Gyümölcsfák,

rózsák, díszbokrok, fenyőfélék, élő virágtövek, kúszónövények, levágott virágok, csokrok, koszorúk, virágzó- és zöld szobanövények nagy választékban.

„VICTORIA“ műkertészet

Oradea, Piața Creangă 14.

(London.) A március 10-én végződött heten Anglia a következő baromfimenyiségeket importálta: tyúk és csirke 1.890.5 (előző héten 1.798.5) mm., ebből első helyen állt az ír szabadállam 705.5 (714), második helyen Magyarország 656 (377) mm.-val. A 259 (606) mm.-ás pulykabevitelben első helyen állt Jugoszlávia 150 (—) mm.-val, második helyen volt Magyarország 18 (18) mm.-val. Egyéb baromfiból a bevitel 836 (1.233.5) mm. volt, amelyből a legtöbbet, 443.5 (341) mm.-át Magyarország szállította.

(Bucuresti.) A legújabb statisztikai kimutató szerint Románia januárban összesen 1595 darab szarvasmarhát, 4359 darab sertést, 12.211 kgr. friss húst és 25.395 kgr. baconot vitt ki. Decemberrel szemben a szarvasmarhakiivitelt 205, a sertés kivitelt pedig 1597 darabbal csökkent.

Tőzsdei és piaci árak:

Az oradeai árutőzsde árfolyamai: búza 330, árpa 180, rozs 230, zab 185, tengeri 150, nullásliszt 600, négyes liszt 530, korpá 140, tökmag 720, napraforgómag 300 lei.

Az oradeai Mezőgazdasági Kamara hivatalos terményárai: búza 325—335, rozs 220, árpa 200, zab 200, tengeri 160, heremag 30—40, lucerna 35—40, tökmag 630—700, napraforgómag 320, széna 60, lóhere-lucerna 90, szalma 30 lei.

Oradeai piaci árak: búza 330, árpa 170—180, rozs 200—210, zab 170—180, tengeri, minőség szerint 160 leiig, nullás liszt 600, 4-es liszt 550, korpá 150, tökmag 600, napraforgómag 290—300 lei.

Oradeai húsarak: marhahús 12—14, sertés 24, borjú 20, zsír 36, hárj 36, zsírszalonna 32 lei. Sertés élő súly kgr. 21—22 lei.

Timisoarai tőzsdeárak: búza 315—325, új tengeri 150, ótengeri 200, zab 200, árpa 170, korpá 170, tökmag 700, napraforgómag 300, liszt 570, nagymalmi 540 lei.

Timisoarai állatarak: hizott ökör, exportra való 10—11, középminőségű, helyi levágásra 9, sovány 7, levágni való tehén 5, növendékmarha, 2 éven aluli, jó minőségű 8, szopóborjú 14—15, könnyű hússertés 13, hizott sertés 18, juh 10, bárány 13 lei. (Élősúly-kilogram.)

Deviza- és valutaárfolyamok. Devizák: Francia frank 6.63 fél—6.58 fél, fontsterling 519—509, dollár 107—99.50, olasz líra 8.75—8.60, svájci frank 32.65—32.30, belga frank 23.65—23.35, birodalmi márka 40.50—39.65, holland forint 68—67.35, pejeta 14—13.60, zloty 19.25—18.75. — Effektív valuták: Francia frank 6.60—6.99, svájci frank 32.55—33.40, belga frank 23.50—23.80, fontsterling 510—520, olasz líra 8.65—9.20, török líra 78—81, dollár 99—110, birodalmi márka 39.60—41, holland forint 67—69, csehkorona 4—5, pengő 24—28, schilling 23—24, zloty 18.80—20, dinár 2.20—2.50, drachma 0.80—1.10, leva 1.05—1.20.

P. BANGHA PRÉDIKÁCIÓI

Az organizátornak, apologetának, a katolikus militarizáltság, katolikus sajtó és öntudat terjesztőinek, a pap, igehirdető funkciójában való megmutatkozása az

ÖRÖK ÉLET IGÉI

I. AZ ISTEN ARCA
II. ÚRAM ADD, HOGY LÁSSAK

A két kötet ára füzve 150, kötve 210 lei.

SZÍNHÁZ

Helyet az ifjúságnak

— Bemutató előadás az oradeai színházban —

Végre hosszú esztendő után, nyugodt lelkiismerettel és biztos örömmel állapíthatjuk meg, hogy a színházi esték értékes élményt, vagy teljes illúziót és élvezetes szórakozást jelentenek a közönség számára s ha valaki megírja egyszer a kisebbségi színjátszás viszontagságos történetét, az ideai színiszerezon külön fejezetet, komoly értékelést kap az erdélyi magyar színpad történetében. A színház végre nívót s a nívós és lelkes játék végre lelkes színházi közönséget tudott teremteni. Egy szóval: — bar hihetetlenül hangzik, de mégis úgy van — ismét színpadja és ismét közönsége van az erdélyi magyar színjátszásnak s a színpad és a színészek elérkeztek a legnagyobb elismeréshez — hazug és átlátszó agyondicsérések „megértő támogatás” helyett — megérdemlik a komoly értékelést és kritikát... Mindezt természetesen nem a népszerű színpadi szerzők, Fodor László és Lakatos László nagy közönségsikerű „Helyet az ifjúságnak” című vígjátékának bemutatójával kapcsolatban állapítjuk meg, hanem az egymást követő forró sikerű színházi esték alkalmából egy pillanatra visszatekintettünk arra, mit az ideai színiszerezon Parlagi szintársulata produkált.

Egy vakmerő és ötletes fiatalember gyorsiramu karrier-története a „Helyet az ifjúságnak” című vígjáték. Dr. Boronkay György, a vígjáték hőse, a munkanélküliség kétségbeesésében bemegy egy hatalmas bankba, ahol a leépítések ellenére is még rengeteg tisztviselő dolgozik, leül egy üres íróasztal mellé s egy magakitalálta, mondvascsinált ügyet, megtéveszti, elbolondítja az egész bankot. Anélkül, hogy köze lenen valaméhez, vagy egyáltalán csak tisztviselője lenne a banknak, biztos, fölényes fellépésével márholnapra tekintélyt szerez és fontos, szinte nélkülözhetetlen emberré válik, tekintve, hogy az általa kitalált, de általa sem ismert bonyolult ügyet egyedül ő „ismeri”... Minden helyzetben feltalálja magát és határozottsága, vakmerősége végül is komoly ügyet, pompás üzletet teremt a semmiből és — hogy a boldogság teljes legyen — természetesen feleségül veszi a kegyelmes bankelnök lányát.

Miként dr. Boronkay, úgy az ügyes színpad-írók is „komoly ügyet”, pompás üzletet teremtenek a semmiből... Gyorsan exponálják a cselekményt s már az első felvonás közepén annyira magukkal ragadnak bennünket, hogy a legvalószínűbb szituációkat és fordulatokat is majdnem elhisszük, a könnyed szellemesség és szikrázó humor pergőtűzében.

Kovács György erőteljes, fiatalos hévvel és lendülettel játszotta az egyébként hálás főszerepet. Kár, hogy a harmadik felvonás „nagy dikciójában” elragadta egy kicsit a szerep és hamis hangokat is fogott. Tompa Béla remekelt a bankelnök figurájában. Maszkja és játéka — minden szava, minden mozdulata kifogástalan volt; spontán kacagás, nyíltzini tapsok kísérték. De elhithető erő, természetes, meggyőző játék volt Balázs Samu alakítása is, a vezérgaz-

gató személyében. Tompa Sándor stréber hivatalnok egy nagyon jó színész egyéni alakítása, mulattató, félszeg együgyűségében. Liraian finom és elegáns volt Erényi Boske — ő játszotta a bankelnök leányát — s a gépirókiasszony szerepébe életet, melegséget vitt Stephanides Il. Kisebbségi színjátszás viszontagságos történetét, az ideai színiszerezon külön fejezetet, komoly értékelést kap az erdélyi magyar színpad történetében. A színház végre nívót s a nívós és lelkes játék végre lelkes színházi közönséget tudott teremteni. Egy szóval: — bar hihetetlenül hangzik, de mégis úgy van — ismét színpadja és ismét közönsége van az erdélyi magyar színjátszásnak s a színpad és a színészek elérkeztek a legnagyobb elismeréshez — hazug és átlátszó agyondicsérések „megértő támogatás” helyett — megérdemlik a komoly értékelést és kritikát... Mindezt természetesen nem a népszerű színpadi szerzők, Fodor László és Lakatos László nagy közönségsikerű „Helyet az ifjúságnak” című vígjátékának bemutatójával kapcsolatban állapítjuk meg, hanem az egymást követő forró sikerű színházi esték alkalmából egy pillanatra visszatekintettünk arra, mit az ideai színiszerezon Parlagi szintársulata produkált.

ORADEA:

Csütörtökön este fél 9 órakor: **Helyet az ifjúságnak**. Rendes helyárrakkal.
Pénteken: **Nincs előadás.**
Szombaton délután 4 órakor 10 és 17 leies helyárrakkal: **Kadettszerelm**, operett.
Szombaton este 9 órakor: **Az Ember tragédiája**. Rendes helyárrakkal.
Vasárnap délelőtt 11 órakor matinén, 10 és 17 leies helyárrakkal: **Nyitott ablak**.
Vasárnap délután 3 órakor 10 és 17 leies helyárrakkal: **Csipetke**.
Vasárnap este 9 órakor nagy premier: **Szabad a csók**. Operett újdonság. Rendes helyárrakkal.

Helyet az ifjúságnak a legnagyobb siker. Ma, csütörtökön este fél 9 órakor és vasárnap délután 6 órakor kerül színre mindenkor rendes helyárrakkal a premier szereposztásában.
— A csütörtök délután 4 órára hirdetett **Ember a híd alatt** vígjáték előadása technikai okok miatt elmarad.

— **Ember tragédiája** szombaton este 9 órakor ünnepi díszelőadásban, nagy kórusral, 30 tagú zenekarral, 50 tagú statisztériával kerül színi rendes helyárrakkal.

— **Szabad a csók**. Vasárnap este 9 órakor mutatja be a színház operett társulata a Szabad a csók című operettet, amely a budapesti Városi Színház állandó nagysikerű operettje. A Szabad a csók operett vasárnap és hétfőn este kerül színre mindenkor rendes helyárrakkal.

SATU-MARE.

Csütörtök délután 6 órakor: **Aranyifju**. — Este fél 9 órakor: **Kék Duna**.
Péntek: **Nincs előadás.**

TRUSOARA (Szendrei-társulat).

Csütörtök: **Abrls rózsája**.
Péntek: **Nincs előadás.**
Szombat éjjel 10 órakor: **Nagy kabaréest**.



Különös autóbaleset a londoni utcán.

A taxi-autó összefutott egy magánautóval, amely egy bérház pincemélyedéseibe zuhant. A kocsis utasai csak könnyebben sérültek meg.

ASZÓDI MIHALY

meghívja olcsó húsvéti vásárlásra

úgy a helyi, mint a vidéki közönséget. Csodaszép piros tojás cukorból 1 lei. Tojásfesték 50 bani, 1 lei és 1 lei 50 bani, japán papír 5 lei, csengős bárány csokoládéból 5 lei, batus nyul 4 lei, pipi sárga csirke 4 lei. Tekintve, hogy az összes húsvéti csokoládé tojásokat, barányokat kiárusítom, úgy sokkal olcsóbb árak lesznek, mint voltak. Csak húsvéti egy, negyed kg. mazsola arany 16 lei. Negyed kg. csokoládé tortához 16, negyed kg. tea vaj 15 lei, 1 kg. csodaszép dióból 60 lei, 10 deka tojás cukor 5 lei. Motorüzemű mákdarálás, 8 félé zamatu pörkölt kávéim izre utánozhatatlanok, negyed kg 30-35-40 lei. Sokféle bőjtős halak, ruszli nagy 1.50 darabja. Ostsee 6-10 lei. 80 darab ruszli ingyen úveggel 115 lei. Bánati liszt kalácsához 1 kilogramm 7 lei.

Olcsó kirakat árait figyelje
ASZÓDINAL, Sas-palota.

Kertrendezést, alakítást vállal, tervek készit

SZEKELY LAJOS

műkertész

ORADEA, Bul. Reg. Ferdinand 26.
(Pénzügyvizsgálósággal szemben).

APRÓNIRDETÉSEK

Apróhirdetések díja szavankint 3 lei, vastagabb betűvel 6 lei. Legkisebb apróhirdetés ára 30 lei. (Az állástkeresőknek 33 százalék kedvezmény.)
Cím a kiadóban 10 lei.

Adás-vétel

Ebédlozsekreány asztal olcsón eladó Oradea, Str. Wilson 17.

Eladó egy ebédloz-kredenc, ugyanott butorozott szoba kiadó. Balla, Oradea, Nicolae Zsiga 3.

Fiuruhák és villany-lampák eladók Str. Ep. Pavel 17.

Egy fajtiszta másfél éves szépen iskolázott angol setter vadászkutya, fekete eladó. Értekezni: Strada Wilson 25.

Olcsó cukrot és bort kapnak husvétig a Hangya tagjai. Utalványt az irodá adja.

Egy jókarban lévő gyermekkosci eladó Oradea Str. Vasile Conta 27.

Fűszerüzlet berendezés és rollós-aitó eladó. — Oradea, Str. Scoalei 10.

PUHA ÓLMOT állandóan veszi a Szent László-nyomda r. t. Oradea, Strada Regela Carol No. 5.

Lakás

Kétszobás lakások melékkelhelyiséggel azonnal kiadók. Oradea, Strada Dr. Ioan Ciordas 88. sz.

Különféle.

Megbízható minden felvetetik. Oradea, Tacke Ionescu 15. Házulajdonos.

„**Hibizkus**” folyton virágzó díszbokor, udvar és kertek parkirozására Merz Sándornál Pasteur u. 75.

Reáljogi patikát keresek megveteire. Cím: Hoffman Mór. Oradea.

Francia barack csemeték (Amsden, Triumph) kaphatók Dr. Kaczián Kálmán barackosában Oradea Ciordas u. 48)

Alkalmazás

Irodaszolgai vagy bármilyen más irodai munkát kererek. Tudok románul, magyarul. Feltétlenül jó bizonyítványokkal rendelkezem. Cím a kiadóban.

Tisztviselő keres feleségül. Ajánlatokat „Orthon” jelzéssel a kiadóba kér.

Ferrero Mária Benigna Consolata nővér élete

Ara füzve 60 lei.
kölve: 115 lei.

Kapható: az ERDÉLYI LAPOK
KÖNYVOSZTALYANÁL.